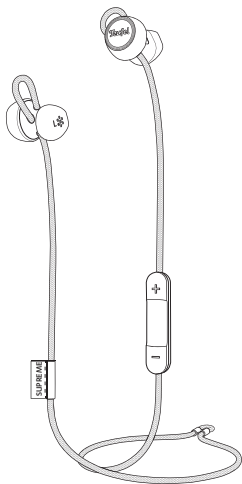


Bedienungsanleitung

SUPREME IN



Teufel

Inhaltsverzeichnis

Allgemeine Hinweise und Informationen	3	5. Verwendung des Kopfhörers	23
Hinweise zur Bedienungsanleitung	3	5.1 Perfekte Passform. Perfekter Sound.	25
Rückgaberecht	3	5.2 Kabelloses Musikhören	26
Reklamationen	4	5.3 Telefonanrufe tätigen	27
Kontakt	4	5.4 Sprachassistenten aktivieren	28
		5.5 Lautstärke	29
Zu Ihrer Sicherheit	5	6. Aufladen	30
Bestimmungsgemäße Verwendung	5	6.1 Aufladen des Kopfhörers	30
Sicherheitshinweise	6	7. Wartung und Pflege	31
Begriffserklärungen	6	8. Fehlerbehebung	32
Entsorgung	9	9. Technische Daten	35
Warenzeichen	14	10. Konformitätserklärung	36
1. Einführung	15		
2. Verpackungsinhalt	16		
3. Produktübersicht	18		
3.1 Hauptprodukt	18		
4. Erste Schritte	19		
4.1 Ein-/Ausschalten	19		
4.2 Koppeln des Kopfhörers	20		
4.3 Teufel Bluetooth App	22		

Allgemeine Hinweise und Informationen

Hinweise zur Bedienungsanleitung

Die Informationen in diesem Dokument können ohne vorherige Ankündigung geändert werden und stellen in keiner Weise eine Haftung der Lautsprecher Teufel GmbH dar.

Kein Teil dieser Bedienungsanleitung darf ohne schriftliche Genehmigung der Lautsprecher Teufel GmbH in irgendeiner Form reproduziert oder in irgendeiner Weise elektronisch, mechanisch, durch Fotokopie oder Aufzeichnung übertragen werden.

© Lautsprecher Teufel GmbH

Version 6.1

Januar 2022

Rückgaberecht

Wenn Sie von Ihrem Rückgaberecht Gebrauch machen möchten, bitten wir Sie, auf die Originalverpackung zu achten. Wir können den Kopfhörer nur MIT ORIGINALVERPACKUNG zurücknehmen. Leerkartons sind nicht erhältlich!

Reklamationen

Im Falle einer Reklamation ist die Rechnungsnummer erforderlich, damit Ihre Reklamation bearbeitet werden kann. Die Rechnungsnummer finden Sie auf dem Kaufbeleg (dem Produkt beigelegt) oder auf dem PDF-Dokument der Auftragsbestätigung.

Vielen Dank, dass Sie sich für unser Produkt entschieden haben.

Kontakt

Bei Fragen, Anregungen oder Kritik wenden Sie sich bitte an unseren Service:

Lautsprecher Teufel GmbH BIKINI Berlin Budapester Straße 44
10787 Berlin (Germany)

Telefon:

Deutschland: +49 (0)30 217 84 217

Österreich: +43 12 05 22 3

Schweiz: +41 43 50 84 08 3

Fax: +49 (0) 30 / 300 930 930

Online-Support: www.teufel.de/service

Kontaktformular: www.teufel.de/kontakt

Zu Ihrer Sicherheit

Bestimmungsgemäße Verwendung

Der "Teufel SUPREME IN" Kopfhörer wurde für die Wiedergabe von Audiosignalen entwickelt, die kabellos über Bluetooth® von einem externen Player übertragen werden können. Der Kopfhörer eignet sich auch als Headset für die Verbindung mit Bluetooth-kompatiblen (Mobil-)Telefonen. Verwenden Sie den Kopfhörer nur gemäß den Angaben in dieser Bedienungsanleitung. Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß und kann zu Sach- oder Personenschäden führen. Für Schäden, die durch unsachgemäßen Gebrauch entstehen, übernimmt der Hersteller keine Haftung. Der Kopfhörer ist nur für den privaten Gebrauch bestimmt.



Bevor Sie den Kopfhörer benutzen, lesen Sie bitte zuerst die Sicherheitshinweise und die Bedienungsanleitung sorgfältig durch. Nur so können alle Funktionen sicher und zuverlässig genutzt werden. Bewahren Sie die Bedienungsanleitung an einem sicheren Ort auf und geben Sie sie auch an alle nachfolgenden Besitzer weiter.

Sicherheitshinweise

Dieses Kapitel enthält allgemeine Sicherheitshinweise. Sie sollten diese Hinweise stets beachten, um sich und Dritte zu schützen. Beachten Sie auch die Warnhinweise in den einzelnen Kapiteln dieser Bedienungsanleitung.

Begriffserklärungen

Die folgenden Hinweisbegriffe finden Sie in dieser Bedienungsanleitung:



Dieser Hinweisbegriff weist auf ein mittleres Risiko hin, das, wenn es nicht vermieden wird, zu Tod oder schweren Verletzungen führen kann.



Dieser Hinweisbegriff weist auf ein geringes Risiko hin, das, wenn es nicht vermieden wird, zu leichten oder mittleren Verletzungen führen kann.



Dieser Hinweisbegriff warnt Sie vor möglichen Schäden.



Dieses Symbol weist auf nützliche Zusatzinformationen hin.

**WARNUNG****Erstickungsgefahr! Beim Spielen können sich Kinder in der Verpackungsfolie verfangen und ersticken.**

– Achten Sie darauf, dass Kinder nicht mit der Verpackung spielen und keine kleinen Teile des Kopfhörers entfernen und in den Mund nehmen.

Gefährdung im Straßenverkehr und bei der Arbeit! Der Kopfhörer dämpft Außengeräusche erheblich, so dass Sie Ihre Umgebung nicht im vollen Umfang wahrnehmen können.

– Tragen Sie auf keinen Fall Ihren Kopfhörer, während Sie Aktivitäten durchführen, bei denen Sie auf Ihre Umgebung achten müssen. Dies gilt insbesondere, wenn Sie Maschinen bedienen oder auf der Straße fahren. Beachten Sie bei der Verwendung des Kopfhörers auch die gesetzlichen Vorschriften und Bestimmungen des Landes, in dem Sie sich befinden.

Achtung! Explosionsgefahr/Brandgefahr! Lithium-Akkus können bei unsachgemäßer Handhabung explodieren.

– Erwärmen oder verbrennen Sie den wiederaufladbaren Akku nicht. Laden Sie den Akku nur bei einer Umgebungstemperatur von -10 – 45 °C. Verwenden Sie den Kopfhörer nicht in explosionsgefährdeten Umgebungen. Setzen Sie Batterien und Akkus keiner direkten Sonneneinstrahlung aus.

Störungen durch Funkwellen! Funkwellen können die Funktion anderer empfindlicher Geräte beeinträchtigen, die nicht geschützt sind.

- *Verwenden Sie den Kopfhörer nur in Umgebungen, in denen die Verwendung von Bluetooth® zulässig ist.*



VORSICHT



Langes Hören bei hohen Lautstärken kann zu Hörverlust führen!

- *Um Gesundheitsschäden zu vermeiden, vermeiden Sie längeres Hören bei hohen Lautstärken.*
- *Wenn der Kopfhörer auf volle Lautstärke eingestellt ist, kann dies zu einem sehr hohen Schalldruck führen. Dies kann psychologische Folgen haben und auch zu körperlichen Verletzungen führen. Besonders gefährdet sind Kinder. Stellen Sie den Lautstärkeregerler Ihres Wiedergabegeräts auf niedrige Lautstärke, bevor Sie es einschalten.*

HINWEIS

Gefahr von Produktschäden! Unsachgemäße Handhabung des Kopfhörers kann zu Schäden führen.

- *Achten Sie darauf, dass der Kopfhörer nicht nass wird und schützen Sie ihn vor Feuchtigkeit, Hitze (z. B. im Sommer im Auto) und mechanischen Einflüssen (z. B. schwere Stöße, Druck und Herabfallen).*

Entsorgung

Wichtige Informationen nach dem Elektro- und Elektronikgerätegesetz (ElektroG)

Wir weisen Besitzer von Elektro- und Elektronikaltgeräten darauf hin, dass Elektroaltgeräte gemäß den geltenden gesetzlichen Vorschriften einer vom Siedlungsabfall getrennten Erfassung zuzuführen sind. In den Elektroaltgeräten enthaltene Batterien und Akkumulatoren, die nicht fest vom Elektroaltgerät umschlossen sind, sowie Lampen, die zerstörungsfrei aus dem Altgerät entnommen werden können, sind vor deren Abgabe an einer Erfassungsstelle zerstörungsfrei von diesem zu trennen und einer vorgesehenen Entsorgung zuzuführen. Für die Entsorgung der Batterien beachten Sie bitte unsere nachstehenden Hinweise zum BattG.

Sie leisten einen wichtigen Beitrag zur Wiederverwendung, zum Recycling und zur sonstigen Verwertung von Altgeräten dadurch, dass Sie Ihre Altgeräte einer getrennten Erfassung in den richtigen Sammelgruppen zuführen.

Das nachfolgend dargestellte und auf Elektro- und Elektronikaltgeräten aufgebrachte Symbol einer durchgestrichenen Abfalltonne weist zusätzlich auf die Pflicht zur getrennten Erfassung hin:



Elektrofachmärkte und Lebensmittelläden sind nach § 17 ElektroG unter bestimmten Voraussetzungen zur Rücknahme von Elektro- und Elektronikgeräten verpflichtet. Stationäre Vertreiber müssen bei Verkauf eines neuen Elektrogeräts ein Elektroaltgerät der gleichen Art kostenfrei zurücknehmen (1:1-Rücknahme). Dies gilt auch bei Lieferungen nach Hause. Diese Händler müssen außerdem bis zu drei kleine Elektroaltgeräte (≤ 25 cm) zurücknehmen, ohne dass dies an einen Neukauf geknüpft werden darf (0:1-Rücknahme).

Nach dem ElektroG sind wir als Online-Vertreiber von Elektrogeräten entsprechend verpflichtet, wobei unsere Pflicht zur 1:1-Rücknahme bei Auslieferung eines neuen Elektro- und Elektronikgeräts aufgrund unseres Produktsortiments auf die Mitnahme von Großgeräten (> 50 cm) der gleichen Art beschränkt ist. Der Pflicht zur Rücknahme von anderen als Großgeräten kommen wir über unseren Dienstleister nach. Die genauen Kontaktdaten und Abgabeorte finden Sie auf unserer Website www.teufel.de/entsorgung. Daneben ist die Rückgabe von Elektroaltgeräten auch bei einer offiziellen Abgabestelle der öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger kostenlos möglich.

Wichtig: Aus Sicherheitsgründen möchten wir Sie bitten auf den Versand von Beleuchtungskörpern (etwa Lampen) zu verzichten. Bitte nutzen Sie für eine Rückgabe von Beleuchtungskörpern die Sammelstellen der öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger oder kontaktieren Sie uns unmittelbar unter www.teufel.de/entsorgung.

Für die Löschung personenbezogener Daten auf den zu entsorgenden Elektroaltgeräten sind Sie als Endnutzer vor der Abgabe selbst verantwortlich.

Wichtig: Unsere Geräte können Batterien/Akkumulatoren enthalten. Soweit dies der Fall ist, entnehmen Sie weitere Informationen zum Typ und chemischen System der Batterie, bitte der beigefügten Produktdokumentation. Bei Produkten mit Batteriefächern können Sie die Batterien oder Akkumulatoren direkt entnehmen und fachgerecht entsorgen. Sofern die Batterien in dem Produkt fest verbaut sind, versuchen Sie bitte auf keinen Fall, die Batterien selbst auszubauen, sondern wenden sich dazu an einen unserer Mitarbeiter oder aber an entsprechendes Fachpersonal.

Wichtige Informationen nach dem Batteriegesetz (BattG)

Batterien und Akkumulatoren dürfen nicht im Hausmüll entsorgt werden.

Altbatterien können Schadstoffe enthalten, die bei nicht sachgemäßer Lagerung oder Entsorgung die Umwelt oder Ihre Gesundheit schädigen können. Dies betrifft insbesondere den nicht sachgemäßen Umgang mit lithiumhaltigen Batterien.

Batterien enthalten, aber auch wichtige Rohstoffe wie z.B. Eisen, Zink, Mangan oder Nickel und können verwertet werden. Die getrennte Sammlung ermöglicht die Wiederverwertung dieser Rohstoffe und vermeidet negative Auswirkungen freierwirdender Schafstoffe auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit.



Das Zeichen mit der durchgekreuzten Abfalltonne bedeutet, dass Sie Altbatterien und Akkus nicht im Hausmüll entsorgen dürfen. Vielmehr sind Sie als Endnutzer gesetzlich verpflichtet Altbatterien zurückzugeben.

Sie können die Batterien und Akkumulatoren bei einer offiziellen Abgabestelle wie etwa einer Sammelstelle der öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger kostenlos abgeben. Altbatterien, die wir als Neubatterie führen oder geführt haben, können Sie auch in unseren Teufel Stores oder bei einem unserer Versandlager abgeben. Im Falle des Versendens an unser Versandlager weisen

wir Sie aber auf die gefahrgutrechtlichen Bestimmungen des gewählten Versanddienstleisters hin und möchten Sie bitten, Batterien nicht postalisch an uns zu versenden. Die Adressen unserer Versandlager können sie über unseren Kundenservice beziehen.

Bei Vorliegen der gesetzlichen Voraussetzungen müssen vom Hersteller der Batterien nachstehende Symbole mit folgender Bedeutung bei der Kennzeichnung der Batterien verwendet werden:

Hg: Batterie enthält mehr als 0,0005 Massenprozent Quecksilber

Pb: Batterie enthält mehr als 0,004 Massenprozent Blei

Cd: Batterie enthält mehr als 0,002 Massenprozent Cadmium

Zur Abfallvermeidung und zur Vermeidung von Vermüllung sollte im Übrigen auf Batterien mit großer Lebensdauer oder auf Akkus zurückgegriffen werden. Austauschbare Akkumulatoren ermöglichen eine lange Nutzungsdauer von Elektro- und Elektronikgeräten und dadurch können Geräte und Akkus auf eine Wiederverwendung vorbereitet werden (bspw. Akkus regenerieren/ austauschen).

Weitere Informationen zur Abfallvermeidung für Verbraucher sind etwa dem Abfallvermeidungsprogramm des Bundes unter Beteiligung der Länder zu entnehmen.

Warenzeichen

© Alle Warenzeichen sind Eigentum ihrer jeweiligen Inhaber.

Apple, iOS und Siri sind ein Warenzeichen der Apple Inc., eingetragen in den USA und anderen Ländern.

Android und Google Assistant sind Warenzeichen von Google LLC.



Die Bluetooth®-Wortmarke und die Logos sind eingetragene Warenzeichen und im Besitz von Bluetooth SIG, Inc. und jegliche Verwendung dieser Warenzeichen durch Lautsprecher Teufel erfolgt unter Lizenz.



Qualcomm® aptX™ ist ein Produkt von Qualcomm Technologies International, Ltd.

1. Einführung

Vielen Dank, dass Sie sich für den Teufel SUPREME IN entschieden haben, der ein außergewöhnliches Klangerlebnis für Ihre Unterhaltung bietet. Bitte nehmen Sie sich ein paar Minuten, um diese Bedienungsanleitung mit der Produktbeschreibung und den Schritt-für-Schritt-Anweisungen für die Einrichtung und die Inbetriebnahme zu lesen.

Hauptmerkmale

- **Lange Spielzeit:** Die Ohrstöpsel ermöglichen eine Musikwiedergabezeit von über 15 Stunden.
- **Ausgezeichnete Sprachqualität:** Die Ohrhörer weisen bei Anrufen eine ausgezeichnete Sprachqualität mit großartiger Geräuschunterdrückung und hervorragender Verständlichkeit auf.
- **Magnetische Abschaltung:** Beim Zusammenklicken der Magnete in den Ohrhörern schalten sich die Ohrhörer automatisch aus.
- **AptX und AAC:** Hochwertige Bluetooth-Audio-Wiedergabe mit aptX- und AAC-Unterstützung
- **Beste Passform – für alle Ohren:** Die Ohrhörer besitzen ein feines, mit Stoff überzogenes Kabel, das gleichzeitig als verstellbarer Haken für einen optimalen Sitz dient.

2. Verpackungsinhalt

Packe den Karton vorsichtig aus und achte darauf, dass die folgenden Teile enthalten sind. Wenn ein Teil beschädigt ist oder fehlen sollte, darf das Gerät nicht verwendet werden. Wenden Sie sich dann an Ihren Händler oder einen Kundendienstvertreter.

Entnehmen Sie vorsichtig den Verpackungsinhalt und überprüfen Sie ihn auf Vollständigkeit. Sollte ein Teil beschädigt sein, nehmen Sie es nicht in Betrieb und kontaktieren Sie unseren Service (Seite 4, 32)



Kopfhörer – Hauptgerät



Polyester-Beutel



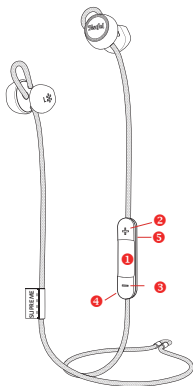
USB-Ladekabel



Kurzanleitung

3. Produktübersicht

3.1 Hauptprodukt



1. Multifunktionstaste
2. Lautstärke höher
3. Lautstärke niedriger

4. Micro-USB-Ladeeingang
5. Mikrofon

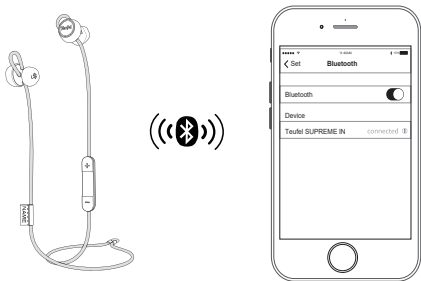
4. Erste Schritte

4.1 Ein-/Ausschalten

1. Stellen Sie sicher, dass die Ohrhörer nicht magnetisch aneinander haften. Dann halten Sie die Multifunktionstaste 2 Sekunden lang gedrückt. Der Kopfhörer wird eingeschaltet und wechselt automatisch in den Kopplungsmodus.
2. Durch magnetisches Zusammenklicken der beiden Ohrhörer wird der Kopfhörer automatisch ausgeschaltet.

4.2 Koppeln des Kopfhörers

1. Stellen Sie sicher, dass die Ohrhörer nicht magnetisch aneinander haften. Dann halten Sie die Multifunktionstaste 2 Sekunden lang gedrückt. Der Kopfhörer wird eingeschaltet und wechselt automatisch in den Kopplungsmodus.
2. Schalten Sie Bluetooth auf Ihrem Gerät ein und stellen Sie die Verbindung zum „Teufel SUPREME IN“ her.
3. Mit neuem Gerät verbinden: Halten Sie im ausgeschalteten Zustand (der Kopplungsmodus kann nicht gestartet werden, wenn das Gerät bereits eingeschaltet ist) die Multifunktionstaste für 4 Sekunden gedrückt.



ShareMe

Sobald der Kopfhörer über Bluetooth verbunden ist:

1. Drücken Sie gleichzeitig die Multifunktionstaste und die Taste „Lautstärke erhöhen“.
2. Starten Sie ShareMe auf dem anderen Gerät, mit dem die Verbindung hergestellt werden soll.
3. ShareMe stellt die Verbindung automatisch her.

Informationen zur kabellosen Bluetooth-Verbindung

Der Kopfhörer ist mit Bluetooth 5.0 kompatibel.

Wenn Ihre Audioquelle hochauflösende Audiocodierverfahren wie SBC, AptX und AAC unterstützt, wird die Musik automatisch in hoher Audioqualität wiedergegeben.

Die gekoppelten Geräte stellen nach dem Einschalten sofort die drahtlose Bluetooth-Verbindung her und sind betriebsbereit.

Wenn der Kopfhörer eingeschaltet wird, versuchen die Ohrhörer automatisch, sich mit dem zuletzt verbundenen Bluetooth-Gerät zu verbinden.

Der Kopfhörer kann bis zu 7 gekoppelte Telefone speichern und unterstützt zwei gleichzeitig angeschlossene intelligente Geräte.

4.3 Teufel Bluetooth App

Laden Sie die Teufel Headphones App für iOS und Android herunter und verbessern Sie Ihr Kopfhörererlebnis noch weiter.



App Store:

<https://apps.apple.com/de/app/id1491195446#?platform=iphone>

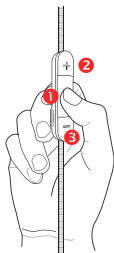
Playstore:

<https://play.google.com/store/apps/details?id=de.teufel.android.app.bluetooth.playstore>

Hinweis: Die Unterstützung für den SUPREME IN Kopfhörer folgt Anfang 2021.

5. Verwendung des Kopfhörers

Der Teufel SUPREME IN verfügt über eine Multifunktionstaste, mit der Sie telefonieren, Musik hören oder den Sprachassistenten aktivieren können.



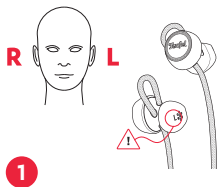
- 1 Multifunktionstaste
- 2 Lautstärke höher
- 3 Lautstärke niedriger

ERKLÄRUNG

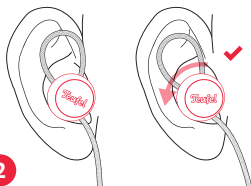
●	Einmal drücken
● ●	Zwei Mal drücken
● ● ●	Drei Mal drücken
● ●●	Gedrückt halten
■	Mittellang drücken (2 s)
■	Lang drücken (4 s)
● ○	Tastenkombination gedrückt
■ ■	Sehr lang drücken (8 s)

Status	LED-Verhalten
Ladezyklus beendet	Konstant ein (grün) für eine Minute
Wird geladen (45 - 100 %)	Langsam grün pulsierend
Wird geladen (25 - 44 %)	Langsam gelb pulsierend
Wird geladen (0 – 20 %)	Langsam pulsierend
Ladekabel trennen	Statusfarbe wird 10 Sek. lang gezeigt
Kopplungsmodus	Blinkt schnell blau
Share-Me-Kopplung	Blinkt schnell violett
Autom. Wiedergabefunktion (Ein/Aus)	Leuchtet einmal orange auf

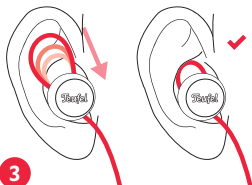
5.1 Perfekte Passform. Perfekter Sound.



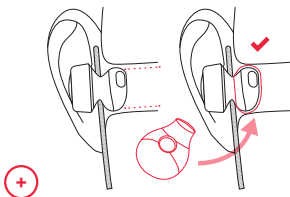
1 Prüfen Sie links und rechts.



2 Einsetzen und drehen.






3 Stellen Sie das Band so ein, dass es eng anliegt. Beginnen Sie mit einer größeren Schlaufe und ziehen Sie dann vorsichtig am Kabel, bis die Schlaufe, wie oben gezeigt, an Ihrem Ohr anliegt.



+ Verwenden Sie den optionalen Silikonadapter, wenn der Ohrhörer zu locker sitzt.

5.2 Kabelloses Musikhören

Wenn der Teufel SUPREME IN mit einem kompatiblen Smartphone verbunden ist, können Sie die Musikwiedergabe über den Kopfhörer steuern.

Taste	Erklärung	Bedeutung
Multifunktionstaste		Für die Wiedergabe oder Unterbrechung der Musik diese 1 Mal drücken.
Multifunktionstaste		2 Mal drücken, um zum nächsten Lied zu springen
Multifunktionstaste		3 Mal drücken, um den vorherigen Titel wiederzugeben.



5.3 Telefonanrufe tätigen

Der Teufel SUPREME IN verfügt über ein eingebautes Mikrofon.

Wenn der Kopfhörer über Bluetooth® mit Ihrem Smartphone verbunden ist, kann er als Headset für Telefonate verwendet werden.


Die Musikwiedergabe wird bei einem eingehenden Anruf unterbrochen und nach Beendigung des Anrufs fortgesetzt.

Die folgenden Funktionen stehen zur Verfügung:

Taste	Erklärung	Bedeutung
Multifunktionstaste		Einmal drücken zum Annehmen oder Beenden eines Anrufs.
Multifunktionstaste		2 Sekunden lang gedrückt halten, um einen Anruf abzulehnen.

5.4 Sprachassistenten aktivieren

Die Sprachassistenten von iOS (Siri) oder Android (Google Assistant) können auf Smartphones verwendet werden, die mit dem Kopfhörer verbunden sind. Die Sprachassistenten können wie folgt aktiviert werden:

Taste	Erklärung	Bedeutung
Multifunktionstaste		Halten Sie die Taste 2 Sekunden lang gedrückt, um den Sprachassistenten zu aktivieren
Multifunktionstaste		Einmal drücken, um den Sprachassistenten zu stoppen.

5.5 Lautstärke

Die Lautstärke wird über die Tasten auf der Fernbedienung oder auf dem verbundenen Gerät geregelt.

Die Lautstärke der Ohrhörer wird nach Möglichkeit mit dem verbundenen Gerät synchronisiert.

Die Tonlautstärke wird entsprechend angehoben oder gesenkt, wenn die Audiowiedergabe gestartet oder angehalten wird.

Hinweis: Die Sondereinstellungen Ihres Bluetooth-Geräts können die Klangqualität Ihres Kopfhörers negativ beeinflussen. (z. B. Equalizer, Effekte)

Stellen Sie sicher, dass sie am Anfang ausgeschaltet sind, um die beste Klangqualität zu erhalten.

6. Aufladen

6.1 Aufladen des Kopfhörers

Der Kopfhörer wird mit einem USB-Ladekabel aufgeladen. Der Ladestrom sollte 1 A nicht überschreiten.

Hinweis: Vergewissern Sie sich vor dem Laden, dass den Kopfhörer die richtige Betriebstemperatur zwischen -10 und 40 °C aufweisen.

6.1.1 Ladezeit

Die vollständige Aufladung des Kopfhörers kann bis zu 2,5 Stunden dauern.

Hinweis: Eine vollständige Aufladung des Kopfhörers ermöglicht bis zu 15 Stunden Betrieb.

6.1.2 Überprüfen des Kopfhörerbatteriestands

Während der Verwendung des Kopfhörers

Wenn der Kopfhörer mit einem Apple- oder Android-Gerät verbunden ist, zeigt dies den ungefähren Batteriestand in der Nähe der oberen rechten Ecke des Bildschirms und in der Benachrichtigungsleiste an.

Während des Kopfhörerladevorgangs

Wenn das Stromversorgungskabel eingesteckt ist, leuchtet die Ladeanzeige je nach Ladezustand.

Die Ohrhörer funktionieren während des Ladevorgangs wie gewohnt.

7. **Wartung und Pflege**

- Bitte halten Sie das Gerät und sein Zubehör trocken. Verwenden Sie zum Trocknen des Kopfhörers keine externen Heizgeräte wie Mikrowelle oder Haartrockner.
- Stellen Sie das Gerät und sein Zubehör nicht in Bereichen auf, in denen die Temperatur zu hoch oder zu niedrig ist, da es sonst zu Geräteausfall, Brand oder sogar Explosion kommen kann.
- Vor der Reinigung und Wartung stellen Sie bitte die Verwendung des Geräts ein, schließen Sie alle Anwendungen und trennen Sie alle Verbindungen oder Kabel von anderen Geräten.
- Verwenden Sie keine starken Chemikalien oder Reinigungsmittel, um das Gerät oder sein Zubehör zu reinigen. Wischen Sie das Gerät oder sein Zubehör mit einem sauberen, trockenen und weichen Tuch ab.
- Berühren Sie keine Magnetstreifenkarten (wie z. B. Bankkarten, Telefonkarten usw.) mit dem Gerät für längere Zeit, sonst kann der Magnetstreifen durch das Magnetfeld beschädigt werden.
- Nehmen Sie das Gerät und das Zubehör nicht ohne Genehmigung auseinander oder montieren Sie es wieder, da sonst die Garantie für das Gerät und das Zubehör erlischt. Bitte wenden Sie sich im Falle eines Geräteausfalls an den Teufel-Kundendienst.

8. Fehlerbehebung

Häufige Lösungen

Wenn Probleme mit dem Kopfhörer oder der Ladebox bestehen:

1. Überprüfen Sie den Zustand der Betriebs-LEDs.
2. Laden Sie den Kopfhörer auf.
3. Erhöhen Sie die Lautstärke auf Ihrem Mobilgerät.
4. Wechseln Sie das USB-Ladekabel, um den Kopfhörer aufzuladen.
5. Versuchen Sie, ein anderes Mobilgerät zu verbinden.

Wenn Sie das Problem nicht lösen können, finden Sie in der folgenden Tabelle Symptome und Lösungen für häufige Probleme. Wenn Sie Ihr Problem immer noch nicht lösen können, wenden Sie sich an den Teufel-Kundendienst.

Symptom	Lösung
Der Kopfhörer lässt sich nicht einschalten	<ol style="list-style-type: none"> 1. Beginnen Sie mit dem Aufladen des Kopfhörers. 2. Stellen Sie sicher, dass sich der Kopfhörer nicht im Standby-Modus befindet, und wecken Sie ihn bei Bedarf auf. 3. Sicherstellen, dass die zwei Ohrhörer nicht magnetisch aneinander haften.
Der Kopfhörer lässt sich nicht mit dem Mobilgerät verbinden	<ol style="list-style-type: none"> 1. Stellen Sie sicher, dass Ihr Mobilgerät die Bluetooth-Technologie unterstützt. 2. Auf dem Mobilgerät: Schalten Sie die Bluetooth-Funktion aus und wieder ein. 3. Löschen Sie Ihren Teufel SUPREME IN Kopfhörer aus der Bluetooth-Liste auf Ihrem Mobilgerät. Stellen Sie die Verbindung erneut her. 4. Bringen Sie Ihr Mobilgerät näher an den Kopfhörer und weg von Störungen oder Hindernissen. 5. Verbinden Sie ein anderes Mobilgerät. 6. Löschen Sie die Kopplungs-Liste des Kopfhörers und verbinden Sie ihn erneut.
Die Ohrhörer lassen sich nicht aufladen	<ol style="list-style-type: none"> 1. Stellen Sie sicher, dass der Kopfhörer korrekt über ein USB-Kabel aufgeladen wird. 2. Achten Sie darauf, dass sich keine Verschmutzungen oder Ablagerungen auf den Ladekontakten in der Box oder an den Ohrhörern befinden. 3. Wenn Ihr Kopfhörer hohen oder niedrigen Temperaturen ausgesetzt war, lassen Sie ihn auf Raumtemperatur abkühlen und versuchen Sie dann, ihn erneut zu laden.

Symptom	Lösung
Kein Ton	<ol style="list-style-type: none"> 1. Drücken Sie auf Ihrem Mobilgerät auf Wiedergabe, um sicherzustellen, dass ein Audiotitel wiedergegeben wird. 2. Schließen Sie den Kopfhörer an das USB-Ladekabel an, um den Ladezustand des Kopfhörers zu überprüfen. Laden Sie den Kopfhörer bei Bedarf auf. 3. Erhöhen Sie die Lautstärke auf dem Mobilgerät. 4. Bringen Sie Ihr Mobilgerät näher an den Kopfhörer (10 m) und weg von Störungen oder Hindernissen. 5. Verwenden Sie andere Musikquellen. 6. Verbinden Sie andere Mobilgeräte.
Schlechte Klangqualität	<ol style="list-style-type: none"> 1. Achten Sie darauf, dass beide Ohrhörer sicher in Ihren Ohren sitzen. 2. Verwenden Sie eine andere Musikquelle. 3. Versuchen Sie, ein anderes Mobilgerät zu verbinden. 4. Bringen Sie Ihr Mobilgerät näher an den Kopfhörer (10 m) und weg von Störungen oder Hindernissen. 5. Entfernen Sie alle Ablagerungen oder Ohrenschalmsammlungen von den Ohrhörern und Ohrhörerausgängen.

9. Technische Daten

Produktname	Teufel SUPREME IN
Typ	Kabelloser In-Ear-Kopfhörer
Drahtlos-Technik	Bluetooth 5.0
Mikrofonempfindlichkeit	- 42 dBV/Pa bei 1 kHz
Max. Pegel während der BT-Wiedergabe	≤ 100 dB SPL(A) (gemäß EN-50332)
Akustischer THD	≤ 5 % bei 95 dB (100 Hz–3 kHz)
Akkutyp:	(2x) Li-Ionen-Akkus Kapazität 90 mAh 3,7 V.
Frequenzbereich	20 Hz – 20 kHz
Ladezeit	< 2,5 Stunden
Konstanter Ladestrom	0,5 A
Max. Ladespannung	4,15 V < V (chg) < 4,20 V

Die folgenden Hochfrequenzbänder und Funkübertragungsleistungen werden von diesem Produkt verwendet.

Funknetz	Frequenzbänder in MHz	Sendeleistung in mW/dBm
Bluetooth	2402-2480 MHz	5 mW/7 dBm

10. Konformitätserklärung



Die Lautsprecher Teufel GmbH erklärt, dass dieses Produkt der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Den vollständigen Text der EU-Konformitätserklärung finden sie unter diesen Internetadressen:

www.teufel.de/konformitaetserklaerungen

www.teufelaudio.com/declaration-of-conformity

Bei Fragen, Anregungen oder Beschwerden wenden Sie sich bitte an unseren Kundendienst:

Teufel

Lautsprecher Teufel GmbH Bikini
Berlin, Budapester Str. 44 10787 Berlin
(Germany)

www.teufelaudio.com
www.teufel.de
www.teufel.ch
www.teufelaudio.at
www.teufelaudio.nl
www.teufelaudio.be
www.teufelaudio.fr
www.teufelaudio.pl
www.teufelaudio.it
www.teufelaudio.es

Telefon:

Deutschland: +49 (0)30 217 84 217
Österreich: +43 12 05 22 3
Schweiz: +41 43 50 84 08 3
International: 0800 400 300 20
Fax: +49 (0) 30 / 300 930 930
Online-Support:
www.teufelaudio.com/service
www.teufel.de/service
Kontaktformular:
www.teufel.de/kontakt
Contact:
www.teufelaudio.com/contact